

sbs



World Travel Adapter

For iPhone, Smartphone & Tablet

PD
20W

TEADAPT2USBTCPD20UNI



Specifications:

Input: 100-240 V A.C. 50/60 Hz 0,3 A

USB-C Output: 5 V D.C. 3A / 9 V D.C. 2,22A / 12V D.C 1,67A (PD20W)

USB 1/2 Output: 5 V D.C. 3A / 9 V D.C. 2A / 12V D.C 1,5A (AFC 18W)

Total Output: 5 V D.C. 3A max

Led for status / Fuse rating: 8A max

Max Power: 880W at 110V / 1840W at 230V

UK	User Manual	4
IT	Manuale di istruzioni	5
F	Mode d'emploi	6
D	Bedienungsanleitung	7
ES	Manual de instrucciones	8
P	Manual de instruções	9
NL	Gebruikershandleiding	10
RUS	Руководство по эксплуатации	11
PL	Instrukcja obsługi	12
TR	Kullanım kilavuzu	13
GR	Εγχειρίδιο χρήστη	14
AR	دليل المستخدم	15
CZ	Uživatelský manuál	16
SK	Používateľská príručka	17
LT	Lietotāja rokasgrāmata	18
LV	Vartotojo vadovas	19
HU	Használati utasítás	20

For other informations please contact us at
info@sbsmobile.com

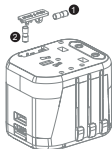
UK USER MANUAL

8A overload fuse, fuse will be automatically cut off when overload, replace it with spare fuse.

1.Remove the small cover to have access to the replacement fuse.

2.Remove the old fuse ① and replace with a new one ②.

Only use type 8A fuse.





Compatible with:

The product is suitable for most electronic devices up to 1840W at 230V A.C. and 880W at 110V A.C. It can be used with a multitude of appliances such as: Camera, iPad, iPhone, MacBook, Android smartphone, Power bank, Headset, Game machine, Shaver, GPS etc. Please check the safety data sheet or data plate of the device before using.

How to use the adapter:

USA Plug: Slide down the USA/AUS plug completely as Arrow B marked, And make sure the two contact blades are turned to the parallel position. Press the square button and slide back the USA/AUS plug to stop use it.

  America, Canada, Japan, Taiwan



AUS Plug: Slide down the USA/AUS plug completely as Arrow B marked, And rotate the contact blades to 'V' shape. Press the square button and slide back the USA/AUS plug to stop it.

  China (mainland) Australia, New Zealand

UK Plug: Slide down the UK plug completely as Arrow B marked. Press the square button and slide back the UK plug to stop use it.

 UK, HK, Malaysia, Singapore

EU Plug: Slide down the EU plug completely as Arrow B marked. Press the square button and slide back the EU plug to stop use it.

  Germany, France, Netherlands, Belgium (Eu Plug)



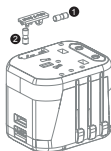
DO NOT USE WITH APPLIANCES REQUIRING EARTH CONNECTION. NO GROUNDING



In caso di sovraccarico, il fusibile verrà automaticamente interrotto; sostituirlo con un fusibile di ricambio

1. Rimuovere il coperchio per avere accesso al fusibile sostitutivo.
2. Rimuovere il vecchio fusibile ① e sostituirlo con un nuovo ②.

Utilizzare solo fusibili di tipo 8A.




Compatibile con:

Il prodotto è adatto per la maggior parte dei dispositivi elettronici fino a 1840W a 230 V A.C. and 880W a 110 V A.C. Può essere utilizzato con una serie di dispositivi come: fotocamera, iPad, iPhone, MacBook, smartphone Android, Power bank, auricolari, console, Rasoio, GPS, ecc. Controllare gli avvertimenti di sicurezza e per lo smaltimento.

Come usare l'adattatore:

Spina USA: fai scorrere la spina USA/AUS completamente verso il basso come indicato dalla freccia B e assicurati che le due lamelle di contatto siano ruotate in posizione parallela. Premere il pulsante e far scorrere indietro la spina USA/AUS per smettere di usarlo.

  America, Canada, Japan, Taiwan

Spina AUS: fai scorrere completamente verso il basso la spina USA / AUS come indicato dalla freccia B e ruota le lame di contatto nella forma . Premere il pulsante quadrato e far scorrere indietro la spina USA / AUS per smettere di usarlo.

  Cina (continente) Australia, Nuova Zelanda

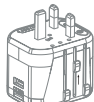
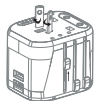
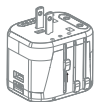
Spina UK: far scorrere completamente verso il basso la spina come indicato dalla freccia B. Premere il pulsante e far scorrere indietro la spina UK per smettere di usarlo.

 Regno Unito, Hong Kong, Malesia, Singapore

Spina EU: fai scorrere la spina verso il basso completamente come indicato dalla freccia B. Premere il pulsante e far scorrere indietro la spina UE per smettere di usarlo.

  UE

NON USARE CON DISPOSITIVI CHE RICHIEDONO LA MESSA A TERRA.



Fusible de surcharge 8A, le fusible sera automatiquement coupé en cas de surcharge, le remplacer par un fusible de rechange.

1. retirer le petit couvercle pour avoir accès au fusible de remplacement.

2. retirer l'ancien fusible ❶ et le remplacer par un nouveau ❷.

Utiliser uniquement un fusible de type 8A.

Compatible avec :

Le produit convient à la plupart des appareils électroniques jusqu'à 1840W à 230V A.C. et 880W à 110V A.C. Il peut être utilisé avec une multitude d'appareils tels que : Appareil photo, iPad, iPhone, MacBook, smartphone Android, banque d'énergie, casque, machine de jeu, rasoir, GPS, etc. Veuillez vérifier la fiche de données de sécurité ou la plaque signalétique de l'appareil avant de l'utiliser.

Comment utiliser l'adaptateur:

Fiche USA : Glisser la fiche USA/AUS complètement vers le bas comme indiqué par la flèche B, et s'assurer que les deux lames de contact sont tournées en position parallèle. Appuyer sur le bouton carré et faire glisser la fiche USA/AUS vers l'arrière pour ne plus l'utiliser.

❶ ✕ ❷ ✓ Amérique, Canada, Japon, Taïwan

Fiche AUS : glisser complètement la fiche USA/AUS comme indiqué par la flèche B, et faire tourner les lames de contact en forme de 'V'. Appuyer sur le bouton carré et faire glisser la fiche USA/AUS vers l'arrière pour l'arrêter.

❸ ✕ ❹ ✓ Chine (continentale) Australie, Nouvelle-Zélande

Fiche britannique (UK) : Faites glisser la fiche UK complètement comme indiqué par la flèche B. Appuyer sur le bouton carré et faire glisser la fiche UK vers l'arrière pour ne plus l'utiliser.

❺ Royaume-Uni, HK, Malaisie, Singapour

Fiche UE : Faire glisser la fiche UE complètement comme indiqué par la flèche B. Appuyer sur le bouton carré et faire glisser la fiche UE vers l'arrière pour ne plus l'utiliser.

❻ ✕ ❼ ✓ Allemagne, France, Pays-Bas, Belgique (Fiche UE)

❼ ✓

**NE PAS UTILISER AVEC DES APPAREILS NÉCESSITANT UNE MISE À LA TERRE.
PAS DE MISE À LA TERRE**

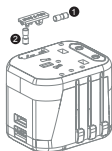
**ES****MANUAL DE INSTRUCCIONES**

Fusible de sobrecarga 8A, el fusible se desconectará cuando se produzca una sobrecarga. Reemplácelo con un fusible de repuesto.

1. Retire la cubierta pequeña para tener acceso al fusible de repuesto.

2. Retire el fusible viejo ❶ y reemplácelo con uno nuevo ❷.

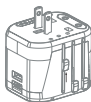
Utilice solo un fusible tipo 8A.

**Compatible con:**

El producto es apto para la mayoría de dispositivos electrónicos de hasta 1840 W a 230 V CA y 880 W a 110 V CA. Se puede utilizar con muchos aparatos, como cámaras, iPad, iPhone, MacBook, smartphone Android, baterías externas, auriculares, consolas, afeitadoras, GPS, etc. Échele un vistazo a la hoja de datos de seguridad o placa de datos del dispositivo antes de utilizarlo.

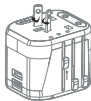
Cómo utilizar el adaptador:

Enchufe EE. UU.: deslice hacia atrás completamente el enchufe EE. UU./AUS como indica la flecha B y asegúrese de que las dos clavijas de contacto están en posición paralela. Pulse el botón cuadrado y deslice hacia atrás el enchufe EE. UU./AUS para dejar de usarlo.



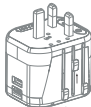
⓪ ✗ ⓪ ✓ Estados Unidos, Canadá, Japón, Taiwán

Enchufe AUS: deslice hacia atrás completamente el enchufe EE. UU./AUS como indica la flecha B, y rote las clavijas de contacto para hacer la forma \ / . Pulse el botón cuadrado y deslice hacia atrás el enchufe EE. UU./AUS para dejar de usarlo.



⓪ ✗ ⓪ ✓ China (continental), Australia, Nueva Zelanda

Enchufe británico: deslice hacia abajo completamente el enchufe británico como indica la flecha B. Pulse el botón cuadrado y deslice hacia atrás el enchufe británico para dejar de usarlo.



⓪ Reino Unido, Hong Kong, Malasia, Singapur

Enchufe europeo: deslice hacia abajo completamente el enchufe europeo como indica la flecha B. Pulse el botón cuadrado y deslice hacia atrás el enchufe europeo para dejar de usarlo.



⓪ ✗ Alemania, Francia, Países Bajos, Bélgica (enchufe europeo)

⓪ ✓

NO UTILIZAR CON APARATOS QUE REQUIERAN TOMA DE TIERRA. SIN TOMA DE TIERRA

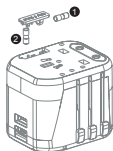


Fusível de 8A em sobrecarga, o fusível será desligado automaticamente quando ficar em sobrecarga, substitua-o com o fusível sobressalente.

1. Retire a pequena tampa para poder ter acesso à substituição do fusível.

2. Retire o fusível antigo ❶ e substitua-o com um novo ❷.

Utilize apenas um fusível de tipo 8A.

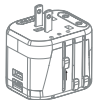


Compatível com:

O produto está adequado à maioria dos dispositivos eletrônicos até 1840W em 230V A.C. e 880W em 110V A.C. Pode ser utilizado com uma grande variedade de dispositivos tais como: iPad, iPhone, MacBook, Smartphone Android, Power Bank, Auscultadores, Máquinas de Jogos, Máquinas de Barbear, GPS etc. Consulte por favor a ficha dos dados de segurança ou a placa de identificação do dispositivo antes do utilizar.

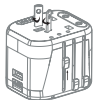
Como utilizar o adaptador:

Ficha USA: Deslize completamente a ficha USA/AUS para baixo conforme indicado na seta B, e assegure-se que as duas lâminas de contacto estão rodadas para a posição paralela. Pressione o botão quadrado e deslize para trás a ficha USA/AUS para anular a sua utilização.



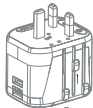
Ⓜ × Ⓜ ✓ América, Canadá, Japão, Taiwan

Ficha AUS: Deslize completamente a ficha USA/AUS para baixo conforme indicado na seta B, e rode as lâminas de contacto para a posição ' \ / '. Pressione o botão quadrado e deslize para trás a ficha USA/AUS para anular.



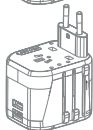
Ⓜ × Ⓜ ✓ China (continental), Austrália, Nova Zelândia

Ficha Inglesa: Deslize completamente a ficha Inglesa para baixo conforme indicado na seta B. Pressione o botão quadrado e deslize para trás a ficha Inglesa para anular a sua utilização.



Ⓜ Reino Unido, Malásia, Singapura

Ficha UE: Deslize completamente a ficha UE para baixo conforme indicado na seta B. Pressione o botão quadrado e deslize para trás a ficha UE para anular a sua utilização.



Ⓜ × Ⓜ Alemanha, França, Países-Baixos, Bélgica (Ficha UE)
Ⓜ ✓

NÃO UTILIZAR COM APARELHOS QUE NECESSITEM DE LIGAÇÃO À TERRA. SEM LIGAÇÃO À TERRA

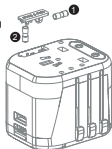
NL HANDLEIDING

8A overbelastingzekerings, de zekering slaat automatisch door bij overbelasting, vervang deze door een reservezekering.

1. Verwijder het kleine deksel om toegang te krijgen tot de reservezekering.

2. Verwijder de oude zekering ❶ en vervang deze door een nieuwe ❷.

Gebruik uitsluitend zekeringen van 8A.



Compatibel met:

Het product is geschikt voor de meeste elektronische apparaten tot 1840W bij 230V gelijkspanning en 880W bij 110V gelijkspanning. Het kan worden gebruikt bij een groot aantal apparaten, waaronder: camera, iPad, iPhone, MacBook, Android smartphone, powerbank, hoofdtelefoon, gameconsole, scheerapparaat, GPS enz. Controleer a.u.b. het veiligheidsinformatieblad of typeplaatje van het apparaat voordat u het product gebruikt.

Hoe wordt de adapter gebruikt:

USA-stekker: schuif de USA/AUS-stekker helemaal omlaag zoals aangegeven bij pijl B, en zorg ervoor dat de twee platte polen in parallelle stand gedraaid staan. Druk op de vierkante knop en schuif de USA/AUS-stekker terug als u klaar bent met het gebruik ervan.

Ⓜ × Ⓜ ✓ Amerika, Canada, Japan, Taiwan

AUS-stekker: schuif de USA/AUS-stekker helemaal omlaag zoals aangegeven bij pijl, en de twee platte polen in ' \ / ' vorm. Druk op de vierkante knop en schuif de USA/AUS-stekker terug als u klaar bent met het gebruik ervan.

Ⓜ × Ⓜ ✓ China (vasteland) Australië, Nieuw-Zeeland

UK-stekker: (Verenigd Koninkrijk): schuif de UK-stekker helemaal omlaag zoals aangegeven bij pijl B. Druk op de vierkante knop en schuif de UK-stekker terug als u klaar bent met het gebruik ervan.

Ⓜ UK (Verenigd Koninkrijk), HK (Hongkong), Maleisië, Singapore

EU-stekker: schuif de EU-stekker helemaal omlaag zoals aangegeven bij pijl B. Druk op de vierkante knop en schuif de EU-stekker terug als u klaar bent met het gebruik ervan.

Ⓜ × Ⓜ ✓ Duitsland, Frankrijk, Nederland, België (EU-stekker)

NIET GEBRUIKEN MET APPARATEN DIE AARDE VEREISEN. GEEN AARDING



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

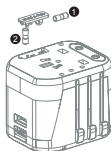
RUS

Предохранитель номиналом 8А, автоматически размыкается при перегрузке. Замените запасным предохранителем.

1. Для доступа к запасному предохранителю откройте маленькую крышку.

2. Извлеките старый предохранитель и замените новым 2.

Используйте только предохранитель 8А.



Совместимость

Данное изделие подходит для большинства электронных устройств напряжением 1840 W при 230 V A. С. и 880 W при 110 V A. С. Оно может использоваться с различными приборами: фотоаппаратами, iPad, iPhone, MacBook, смартфонами на Android, портативными аккумуляторами, наушниками, игровыми приставками, бритвами, GPS и пр. Перед использованием проверьте паспорт безопасности или заводскую табличку устройства.

Как использовать адаптер

Вилка для США: вставьте вилку для США/Австралии полностью, как показано стрелкой В, и убедитесь, что две контактные пластины расположены параллельно. После использования нажмите квадратную кнопку и извлеките вилку для США/Австралии.

  Америка, Канада, Япония, Тайвань


Вилка для Австралии: вставьте вилку для США/Австралии полностью, как показано стрелкой В, и поверните контактные пластины, чтобы придать им форму «\»/». После использования нажмите квадратную кнопку и извлеките вилку для США/Австралии.

  Китай (материковый), Австралия, Новая Зеландия

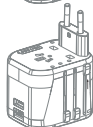
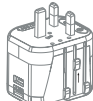
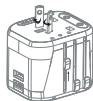
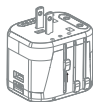
Spina UK: Вилка для Великобритании: вставьте вилку для Великобритании полностью, как показано стрелкой В, После использования нажмите квадратную кнопку и извлеките вилку для Великобритании.

 Великобритания, Гонконг, Малайзия, Сингапур

Вилка для ЕС: вставьте вилку для ЕС полностью, как показано стрелкой В, После использования нажмите квадратную кнопку и извлеките вилку для ЕС.

  Германия, Франция, Нидерланды, Бельгия (вилка ЕС)

НЕ ИСПОЛЬЗОВАТЬ С ПРИБОРАМИ, ТРЕБУЮЩИМИ ЗАЗЕМЛЕНИЯ. НЕТ ЗАЗЕМЛЕНИЯ



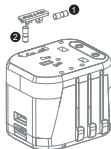


8A aşırı yük sigortası, aşırı yük olduğunda otomatik olarak kesilecektir. Yedek sigorta ile değiştirin.

1. Yedek sigortaya erişim sağlamak için, küçük kapağı kaldırın.

2. Eski sigortayı ① çıkarın ve yenisi ② ile değiştirin.

Yalnızca 8A tipi sigorta kullanın.






Aşağıdakilerle uyumludur:

Ürün, 230V AC için 1840W'a ve 110V AC için 880W'a dek çoğu elektronik cihaz için uygundur. Kamera, iPad, iPhone, MacBook, Android akıllı telefon, Güç bankası, Kulaklık, Oyun makinesi, Tıraş makinesi, GPS vb. çok sayıda cihazla kullanılabilir. Cihazı kullanmadan önce, lütfen güvenlik bilgi formunu veya veri föyünü kontrol edin..

Adaptör nasıl kullanılır:


ABD tipi fiş: ABD/AUS tipi fişi, B Oku ile işaret edildiği şekilde, tamamen aşağı kaydırın ve iki kontak ucunun paralel konuma getirildiğinden emin olun. Kare düğmeye basın ve kullanmayı durdurmak için ABD/AUS tipi fişi geri kaydırın.

   Amerika, Kanada, Japonya, Tayvan

AUS tipi fiş: ABD/AUS tipi fişi, B Oku ile işaret edildiği şekilde, tamamen aşağı kaydırın ve kontak uçlarını ' \ / ' şekline doğru döndürün. Kare düğmeye basın ve kullanmayı durdurmak için ABD/AUS tipi fişi geri kaydırın.

   Çin (Çin toprakları) Avustralya, Yeni Zelanda

İngiltere tipi fiş: İngiltere tipi fişi, B Oku ile işaret edildiği şekilde, tamamen aşağı kaydırın. Kare düğmeye basın ve kullanmayı durdurmak için İngiltere tipi fişi geri kaydırın.

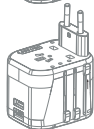
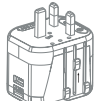
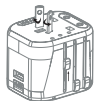
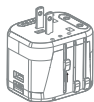
 İngiltere, HK, Malezya, Singapur

Avrupa tipi fiş: Avrupa tipi fişi, B Oku ile işaret edildiği şekilde, tamamen aşağı kaydırın. Kare düğmeye basın ve kullanmayı durdurmak için Avrupa tipi fişi geri kaydırın.

  Almanya, Fransa, Hollanda, Belçika (AB tipi fiş)



**TOPRAK BAĞLANTISI GEREKTİREN CİHAZLARLA KULLANMAYIN.
TOPRAKLAMA YOKTUR**



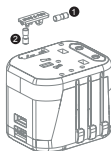
**GR****ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ**

Ασφάλεια υπερφόρτωσης 8A, η ασφάλεια θα διακόψει την παροχή ρεύματος σε περίπτωση υπερφόρτωσης. Αντικαταστήστε τη με μια καινούργια.

1. Αφαιρέστε το μικρό κάλυμμα για να έχετε πρόσβαση στην ασφάλεια που πρόκειται να αντικαταστήσετε.

2. Αφαιρέστε την παλιά ασφάλεια ❶ και αντικαταστήστε τη με μια καινούργια ❷.

Χρησιμοποιήστε μόνο μια ασφάλεια τύπου 8A.

**Συμβατότητα:**

Το προϊόν είναι κατάλληλο για τις περισσότερες ηλεκτρονικές συσκευές με ισχύ μέχρι 1840W για εναλλασσόμενο ρεύμα 230V και μέχρι 880W για εναλλασσόμενο ρεύμα 110V. Μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε διάφορες συσκευές, όπως φωτογραφικές μηχανές, iPad, iPhone, MacBook, smartphone με λειτουργικό σύστημα Android, Power bank, ακουστικά, παιχνιδιομηχανές, ξυριστικές μηχανές, GPS κτλ. Παρακαλείστε να συμβουλευτείτε το δελτίο δεδομένων ασφαλείας ή την πινακίδα τεχνικών στοιχείων της συσκευής πριν το χρησιμοποιήσετε.

Πώς να χρησιμοποιήσετε τον αντάπτορα:

Βύσμα USA: Σύρετε πλήρως προς τα κάτω το βύσμα USA/AUS, όπως δείχνει το βέλος B, και βεβαιωθείτε ότι τα δύο ελάσματα επαφής είναι γυρισμένα σε παράλληλη θέση. Πιέστε το τετράγωνο κουμπί και σύρετε προς τα πίσω το βύσμα USA/AUS όταν θέλετε να σταματήσετε να το χρησιμοποιείτε.

⊘ ✗ ⊙ ✓ Αμερική, Καναδάς, Ιαπωνία, Ταϊβάν

Βύσμα AUS: Σύρετε πλήρως προς τα κάτω το βύσμα USA/AUS, όπως δείχνει το βέλος B, και περιστρέψτε τα ελάσματα επαφής στη θέση "/". Πιέστε το τετράγωνο κουμπί και σύρετε προς τα πίσω το βύσμα USA/AUS όταν θέλετε να σταματήσετε να το χρησιμοποιείτε.

⊘ ✗ ⊙ ✓ Κίνα (ενδοχώρα), Αυστραλία, Νέα Ζηλανδία

Βύσμα UK: Σύρετε πλήρως προς τα κάτω το βύσμα UK, όπως δείχνει το βέλος B. Πιέστε το τετράγωνο κουμπί και σύρετε προς τα πίσω το βύσμα US όταν θέλετε να σταματήσετε να το χρησιμοποιείτε.

⊘ Ηνωμένο Βασίλειο, Χονγκ Κονγκ, Σιγκαπούρη

Βύσμα EU: Σύρετε πλήρως προς τα κάτω το βύσμα UK, όπως δείχνει το βέλος B. Πιέστε το τετράγωνο κουμπί και σύρετε προς τα πίσω το βύσμα EU όταν θέλετε να σταματήσετε να το χρησιμοποιείτε.

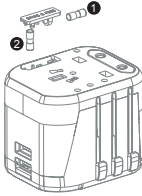
⊘ ✗ ⊙ ✓ Γερμανία, Γαλλία, Ολλανδία, Βέλγιο (βύσμα EU)

⊘ ✓

ΔΕΝ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ Η ΧΡΗΣΗ ΜΕ ΣΥΣΚΕΥΕΣ ΠΟΥ ΑΠΑΙΤΟΥΝ ΣΥΝΔΕΣΗ ΓΕΙΩΣΗΣ.



AR دليل المستخدم



AR فرط التحميل المصهر، سيقطع المصهر تلقائياً عند التحميل الزائد، استبدله بمصهر احتياطي.

1. قم بإزالة الغطاء الصغير للوصول إلى المصهر البديل.

2. قم بإزالة المصهر القديم 1 واستبدله بأخر جديد 2
استخدم مصهراً من النوع AR فقط

متوافق مع:

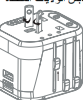
المنتج مناسب لمعظم الأجهزة الإلكترونية حتى W1840 عند W1840، وVA.C230 عند W880 وVA.C110. يمكن استخدامه مع العديد من الأجهزة مثل: الكاميرا والإيبيد والأيفون والسلك بوك والهاتف النكي العاملة بنظام أندرويد، والبلورينك وساعة الرأس وآلة الألعاب ومكينة الحلاقة وGPS، إلخ يرجى التحقق من صحيفة بيانات السلامة أو لوحة البيانات الخاصة بالجهاز قبل الاستخدام.

كيفية استخدام المحول:

قابس الولايات المتحدة الأمريكية: اسحب للأسفل قابس الولايات المتحدة الأمريكية/أستراليا تماماً كما هو موضح بالسهم B، وتكد من تدوير شفرات التلامس إلى الوضع المتوازي. اضغط على الزر المربع واسحب قابس الولايات المتحدة الأمريكية/أستراليا للخلف مرة أخرى لإيقاف استخدامه.



أمريكا وكندا واليابان وتايوان



قابس المملكة المتحدة: اسحب للأسفل قابس المملكة المتحدة تماماً كما تشير علامة السهم B. اضغط على الزر المربع واسحب قابس الولايات المتحدة مرة أخرى للخلف لإيقاف استخدامه.

الصين (البر الرئيسي) وأستراليا ونيوزيلندا



المملكة المتحدة وهونج كونج وماليزيا وسنغافورة

قابس الاتحاد الأوروبي: اسحب للأسفل قابس الاتحاد الأوروبي تماماً كما تشير علامة السهم B. اضغط على الزر المربع وحرك قابس الاتحاد الأوروبي مرة أخرى للخلف لإيقاف استخدامه.

ألمانيا وفرنسا وهولندا وبلجيكا (قابس الاتحاد الأوروبي)

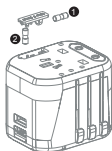


لا تستخدم هذا المنتج مع الأجهزة التي تحتاج إلى طرف تأريض كهربائي. لا يوجد طرف تأريض كهربائي.

Pojistka proti přetížení 8 A se při přetížení automaticky odpojí, vyměňte ji za náhradní.

1. Sejměte malý kryt pro přístup k náhradní pojistce.
2. Vyměňte původní pojistku ① e a vyměňte ji za novou ②.

Používejte pouze 8A pojistky.



Kompatibilita:

Produkt je vhodný pro většinu elektronických zařízení až do 1840 W při 130 V A.C. a 880 W při 110 V A.C. Lze jej používat s řadou spotřebičů, jako jsou například fotoaparát, iPad, iPhone, MacBook, chytrý telefon Android, powerbanka, sluchátka, videohra, holicí strojek, GPS atd. Před použitím zkontrolujte bezpečnostní list nebo štítek s údaji zařízení.

Jak adaptér používat:

Zástrčka USA: Zcela vysuňte zástrčku USA/AUS podle vyznačené šipky B, a zajistěte, aby oba kontaktní kolíky byly otočeny v rovnoběžné poloze. Nechcete-li zástrčku USA/AUS již používat, stiskněte hranaté tlačítko a zasuňte ji.

⊘ ✗ ⊙ ✓ USA, Kanada, Japonsko, Tchaj-wan

Zástrčka AUS: Zcela vysuňte zástrčku USA/AUS podle vyznačené šipky B, a natočte oba kontaktní kolíky do polohy „\ /“. Nechcete-li zástrčku USA/AUS již používat, stiskněte hranaté tlačítko a zasuňte ji.

⊘ ✗ ⊙ ✓ Čína (pevninská), Austrálie, Nový Zéland

Britská zástrčka: Zcela vysuňte britskou zástrčku podle vyznačené šipky B. Nechcete-li britskou zástrčku již používat, stiskněte hranaté tlačítko a zasuňte ji.

⊘ Velká Británie, Malajsie, Singapur

Zástrčka EU: Zcela vysuňte zástrčku EU podle vyznačené šipky B. Nechcete-li zástrčku EU již používat, stiskněte hranaté tlačítko a zasuňte ji.

⊘ ✗ ⊙ ✓ Německo, Francie, Nizozemsko, Belgie (zástrčka EU)

NEPOUŽÍVEJTE SE SPOTŘEBIČI, KTERÉ VYŽADUJÍ UZEMNĚNÍ. BEZ UZEMNĚNÍ

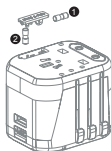


Poistka proti preťaženiu 8A, poistka sa pri preťažení automaticky odpojí, vymeňte ju za náhradnú.

1. Odstráňte malý kryt, aby ste mali prístup k náhradnej poistke.

2. Vyberte starú poistku ❶ a vymeňte ju za novú ❷.

Používajte iba poistku typu 8A.



Kompatibilná sý

Výrobok je vhodný pre väčšinu elektronických zariadení do 1840 W pri 230 V striedavého prúdu a 880 W pri 110 V striedavého prúdu. Môže byť použitý s mnohými zariadeniami, ako sú: fotoaparát, iPad, iPhone, MacBook, smartfón so systémom Android, powerbank, náhlavná súprava, herný prístroj, holiaci strojiček, GPS atď. Pred použitím si skontrolujte kartu bezpečnostných údajov alebo štítko s údajmi o prístroji.

Ako používať adaptér:

USA koncovka: Zasuňte úplne USA/AUS koncovku tak, ako je to označené šípkou B. A uistite sa, že sú obe kontaktné čepele otočené do paralelnej polohy. Stlačením štvorcového tlačidla ukončíte používanie koncovky USA/AUS.

❶ ✗ ❷ ✓ Amerika, Kanada, Japonsko, Taiwan

Koncovka AUS: Zasuňte koncovku USA/AUS nadoraz ako je označené šípkou B, a otočte kontaktné čepele do tvaru „\ /“. Stlačením štvorcového tlačidla zastavte zástrčku USA / AUS.

❶ ✗ ❷ ✓ Čína (pevnina) Austrália, Nový Zéland

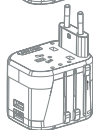
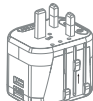
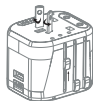
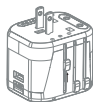
UK koncovka: UK koncovku úplne zasuňte tak, ako je označené šípkou B. Stlačením štvorcového tlačidla a zasunutím britskej zástrčky späť ju prestanete používať.

❶ ✗ ❷ ✓ VB, HK, Malajzia, Singapur

Koncovka EÚ: Zasuňte koncovku EÚ úplne podľa označenia šípkou B. Stlačením štvorcového tlačidla a zasunutím koncovky EÚ späť ju prestanete používať.

❶ ✗ ❷ ✓ Nemecko, Francúzsko, Holandsko, Belgicko (EÚ koncovka)

NEPOUŽÍVAJTE SO ZARIADENIAMI, KTORÉ VYŽADUJÚ UZEMNENIE. ŽIADNE UZEMNENIE





LT

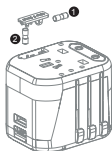
LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

8 A perkrovo saugiklis: pasitaikius perkrovai, saugiklis bus automatiškai atjungtas. Pakeiskite jį atsarginiu saugikliu.

1. Nuimkite dangtelį, kad galėtumėte pasiekti keičiamą saugiklį.

2. Išimkite senąjį saugiklį ❶ ir pakeiskite nauju ❷.

Naudokite tik 8A tipo saugiklį.

**Suderinamas su:**

Produktas tinkamas daugumai elektorninių įrenginių iki 1840 W esant 230 V AC ir 880 W esant 110 V AC. Jį galima naudoti su įvairiausiais prietaisais, pavyzdžiui, fotoaparatu, „iPad“, „iPhone“, „MacBook“, „Android“ išmaniuoju telefonu, išorine baterija, ausinėmis, žaidimų konsole, skutimosi mašinėle, GPS ir t. t. Prieš naudodami peržiūrėkite saugos duomenų lapą arba duomenų plokštelę.

Kaip naudoti adapterį:

JAV kištukas: nuspauskite JAV / AUSTRALIJOS kištuką į apačią, kaip pažymėta B rodykle ir įsitikinkite, kad dvi kontaktų briaunos yra pasuktos lygiagrečiai. Paspauskite kvadratinį mygtuką ir vėl nuspauskite JAV / AUSTRALIJOS kištuką, kad nustotumėte juo naudotis.

Ⓜ × Ⓜ ✓ Amerika, Kanada, Japonija, Taivanas

AUSTRALIJOS kištukas: nuspauskite JAV / AUSTRALIJOS kištuką į apačią kaip pažymėta rodykle B ir pasukite kontaktų briaunas į padėtį „\ /“. Paspauskite kvadratinį mygtuką ir vėl nuspauskite JAV / AUSTRALIJOS kištuką, kad nustotumėte juo naudotis.

Ⓜ × Ⓜ ✓ Kinija (žemyninė dalis)

JK kištukas: nuspauskite JK kištuką į apačią, kaip pažymėta rodykle B. Paspauskite kvadratinį mygtuką ir vėl nuspauskite JK kištuką, kad nustotumėte juo naudotis.

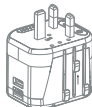
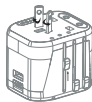
Ⓜ JK, HK, Malajzija, Singapūras

ES kištukas: nuspauskite ES kištuką į apačią, kaip pažymėta rodykle B. Paspauskite kvadratinį mygtuką ir vėl nuspauskite ES kištuką, kad nustotumėte juo naudotis.

Ⓜ × Ⓜ Vokietija, Prancūzija, Nyderlandai, Belgija (ES kištukas)

Ⓜ ✓

NEAUDOKITE SU PRIETAISAIŠ, KURIUOS REIKIA PRIJUNGTI PRIE ĮŽEMINIMO. NĖRA ĮŽEMINIMO



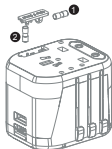
HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS

8A túlterhelés elleni biztosíték, a biztosíték túlterheléskor automatikusan kikapcsol, cserélje ki pótbiztosítékra.

1. Távolítsa el a kis fedelet a biztosítékhoz történő hozzáféréshez.

2. Távolítsa el a régi biztosítékot ❶ és cserélje ki egy újra ❷.

Csak 8A típusú biztosítékot használjon.



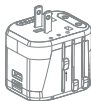
Kompatibilitás:

A termék alkalmas a legtöbb elektronikai eszközhöz 1840 W és 230 V AC, illetve 880 W 110 V AC értékekig. Számos eszközzel használható, pl.: kamera, iPad, iPhone, MacBook, Android okostelefon, power bank, fülhallgató, játékgép, borotva, GPS stb. Használat előtt ellenőrizze a készülék biztonsági adatlapját vagy adattábláját.

Az adapter használata:

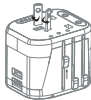
USA csatlakozó: Csúsztassa le teljesen az USA/AUS csatlakozót a B nyíl által jelzett módon, és ellenőrizze, hogy a két érintkező penge párhuzamos helyzetbe van-e fordítva. Nyomja meg a négyzet alakú gombot, és csúsztassa vissza az USA/AUS csatlakozót a használat befejezéséhez.

❶ ✗ ❷ ✓ Amerika, Kanada, Japán, Tajvan



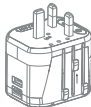
AUS csatlakozó: csúsztassa le teljesen az USA/AUS csatlakozót a B nyíl által jelzett módon, és forgassa a két érintkező pengét ' \ / ' helyzetbe. Nyomja meg a négyzet alakú gombot, és csúsztassa vissza az USA/AUS csatlakozót a használat befejezéséhez.

❶ ✗ ❷ ✓ Kína (szárazföld) Ausztrália, Új-Zéland



UK csatlakozó: Csúsztassa le teljesen az UK csatlakozót a B nyíl által jelzett módon. Nyomja meg a négyzet alakú gombot, és csúsztassa vissza az UK csatlakozót a használat befejezéséhez.

❶ ❷ REgyesült Királyság, HK, Malajzia, Szingapúr



EU csatlakozó: Csúsztassa le teljesen az EU csatlakozót a B nyíl által jelzett módon. Nyomja meg a négyzet alakú gombot, és csúsztassa vissza az EU csatlakozót a használat befejezéséhez.

❶ ❷ ✗ Németország, Franciaország, Hollandia, Belgium
❶ ✓ (EU csatlakozó)



NE HASZNÁLJA FÖLDELÉST IGÉNYELŐ KÉSZÜLÉKEKHEZ. NINCS FÖLDELÉS









SBS spa - Via Circonvallazione s/n
28010 Miasino (No) - Italy

sbsmobile.com

customer care@sbsmobile.com

TEADAPT2USBTCPD20UNI



Follow us on:    



The images are for
illustration purposes only.



Made in China

Printed in China REV1_11-23